

क्षेत्रीय रेशम प्रौद्योगिकी अनुसंधान केन्द्र  
केन्द्रीय रेशम प्रौद्योगिकी अनुसंधान संस्थान

REGIONAL SILK TECHNOLOGICAL RESEARCH STATION  
CENTRAL SILK TECHNOLOGICAL RESEARCH INSTITUTE

केन्द्रीय रेशम बोर्ड

वस्त्र मंत्रालय, भारत सरकार

76/बि, मनस्कामना रोड

मालदा-732101

Telephone no. 03512 266336



CENTRAL SILK BOARD

Ministry of Textiles, Govt. of India

76/B Manaskamana Road

Malda-732101

E-mail: scthmml.csb@nic.in / scthmml@gmail.com

No.CSB/CSTR/RSTRS/MLD/ Tech-5/21-22/418

Date: 20.01.22

निविदा सह नीलामी के अधिसूचना/Tender-cum-Public Auction Notification

यह साधारण जनता को सूचना के तहत अधिसूचित किया जाता है कि क्षेत्रीय रेशम प्रौद्योगिकी अनुसंधान केन्द्र, केन्द्रीय रेशम बोर्ड, वस्त्र मंत्रालय, भारत सरकार, 76/B, मनस्कामना रोड, सर्व मंगला पल्ली, मालदा-732 101 के कार्यालय परिसर में दिनांक 09 फरवारी, 2022 को दौपहर 2.00 बजे तसर रेशम धागा तथा तसर रेशम वेस्ट को नीलाम होगा जो विभिन्न प्रशिक्षण कार्यक्रम द्वारा उत्पादित हुआ।

It is hereby notified for the general information of the public that Tasar reeled silk yarn and Tasar silk reeling waste produced under different training programme of Central Silk Board, Ministry of Textiles, Govt. of India, will be auctioned at the office premises of Regional Silk Technological Research Station, Central Silk Board, 76/B, M.K.Road, S.M.Pally, Malda - 732101 on 09.02.2022 at 02.00 P.M.

1. **Description of Tasar Silk yarn & Reeling Waste :**
  - a) Tasar Reeled Yarn Count : 70/80 Denier
  - b) Tasar Silk waste : In wrapped form(Latha)
2. **Quantity**
  - a). Reeled yarn : 7.042 kg
  - b). Silk Waste : 13.126 kg
3. **Date & Time of Auction** : 09.02.2022 at 2.00 P.M.
4. **Earnest Money** : Rs.1200/- lump sum
5. **Security deposit** : 25% of the highest Bidder has to be deposited as security deposit on the same day immediately after completion of Auction.
6. **Terms & Condition** : Mentioned Overleaf (1 to 14)

एस. लक्ष्मी  
वैज्ञानिक-घ/Scientist - D

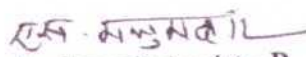
To

The Director CSTR

Bengaluru - 68

## नियम व शर्तों/ Terms & conditions

1. सक्षम प्राधिकारी का अर्थ है सदस्य सचिव, केंद्रीय रेशम बोर्ड, बंगलोर या उनके अधिकृत प्रतिनिधि, जो नीलामी बिक्री की देखरेख करने में सक्षम हैं। The Competent Authority means the Member Secretary, Central Silk Board, Bangalore or his authorised representative, who is competent to conduct the supervision of the Auction Sale.
2. धागा नीलामी की बिक्री में "जैसा है जहां है आधार है" स्थिति पर बेचा जाएगा, स्थिति की शिकायत करें या चुनौती दें, धागा की व्यापारिकता आदि का मनोरंजन नहीं किया जाएगा। The items will be sold in auction sale on "As is where is basis" condition, complain or challenge of the items etc will not be entertained.
3. इच्छुक बोलीकर्ता सुबह 10 बजे से कार्यालय में नीलामी योग्य धागा का निरीक्षण कर सकते हैं व 2.00 पी.एम. नीलामी में भाग लेने से पहले 07.02.2022 से 08.02.2022 तक। The interested bidders may inspect the actionable item at the office from 1.00 P.M. to 3.00 P.M. on 07.02.2022 to 08.02.2022 before participation in the auction.
4. इच्छुक बोलीदाताओं को नीलामी की अवधि और शर्तों पर हस्ताक्षर करना चाहिए, उनकी स्वीकृति के टोकन में। The intending bidders should sign the term and conditions of auction sale, in token of their acceptance.
5. साइंटिस्ट-डी, आरटीएसएस, सेंट्रल सिल्क बोर्ड, मालदा को किसी भी कारण बताए बिना बोली के प्रस्ताव को स्वीकार करने या अस्वीकार करने का अधिकार है, इसलिए नीलामी की कार्यवाही के लिए उसका निर्णय अंतिम है। Scientist-D, RSTRS, Central Silk Board, Malda reserves the right to accept or reject an offer of Bid without assigning any reason whatsoever, therefore, his decision for auction proceeding is Final.
6. अस्तपाल बोलीकर्ताओं के अर्नेस्ट मनी डिपॉजिट को नकद / डीडी / चेक के माध्यम से नीलामी समाप्त होने के बाद उन्हें वापस कर दिया जाएगा। The Earnest Money Deposit of unsuccessful Bidders will be refunded to them after the Auction is over by means of cash/DD/Cheque.
7. यदि बोलीदाता द्वारा निविदा की वैधता की अवधि के भीतर किसी भी संबंध में निविदाओं को वापस ले लिया जाता है या रोक दिया जाता है, तो ईएमडी को जब्त करने के लिए उत्तरदायी माना जाएगा। The EMD will be liable to be forfeited if the Bidders withdrawn or amends impairs or derogate from the Tender in any respect within the period of validity of Tender.
8. ईएमडी के अतिरिक्त उच्चतम बोली लगाने वाले को संयुक्त निदेशक, एससीटीएच, सीएसबी, मालदा के पक्ष में किसी भी राष्ट्रीयकृत बैंक से प्राप्त नकद / डीडी के माध्यम से उसी दिन की सुरक्षा जमा के रूप में बोली राशि की नीलामी के तुरंत बाद जमा करना होगा। मालदा में देय। The highest bidder in addition to the EMD has also to deposit immediately after the auction of bidding amount as security deposit of the same day by means of Cash/DD drawn from any Nationalised Bank in favour of Joint Director, SCTH, CSB, Malda payable at Malda.
9. धागा पर देय कर यदि किसी को बोली राशि के अतिरिक्त उच्चतम बोलीदाता द्वारा वहन करना होगा। Taxes payable on the items, if any, will have to be borne by the highest bidder in addition to the bid amount.
10. उच्चतम बोलीदाता की सुरक्षा जमा और ईएमडी उसे बिना किसी ब्याज के वापस कर दी जाएगी, उसके द्वारा दी गई दर की स्थिति में सक्षम प्राधिकारी को स्वीकार्य नहीं है। The security deposit and EMD of the highest bidder will be refunded without giving him any interest, in the event of rate offered by him are not acceptable to the Competent Authority.
11. सफल बोलीदाता को बोली की पूरी राशि का भुगतान करने के बाद उल्लेखित कार्यालय से नीलाम सामग्री को उठाना चाहिए। संबंधित पक्ष को भी नीलामी की तारीख के दिनों से तिन दिनों के भीतर डिलीवरी लेनी चाहिए। The successful bidder should lift the auctioned items from the mentioned office after paying full amount of the bid. The party concerned also should take the delivery within three days from the days of the date of auction.
12. यदि सफल बोलीदाता निर्धारित समय के भीतर सिल्क सामग्री को उठाने / हटाने में विफल रहता है, तो धागा को सफल बोलीदाता के जोखिम के अलावा फिर से नीलाम किया जाएगा और बयाना राशि और सुरक्षा धन जमा को जब्त किया जाएगा। If the successful bidder fails to lift/remove the Silk items within the stipulated time, the items will be re-auctioned at the risk of successful bidder besides forfeiture of earnest money and security money deposit.
13. सफल बोलीदाता द्वारा लेख को उठाने में विफलता की स्थिति में नीलाम लेख (तसर धागा तथा तसर रीलिंग वेस्ट) के कारण होने वाले नुकसान के लिए कार्यालय को जिम्मेदार। The office is not held responsible for any loss on damage caused for the auctioned article (Tasar silk and tasar waste) in the event of failure to lift the article by the successful bidder.
14. ईएमडी को आमतौर पर फर्श की कीमत का 5% होना चाहिए, इसी तरह सुरक्षा धन जमा न्यूनतम 25% के अधीन होना चाहिए। EMD should ordinarily be 1200/-, similarly security money deposit to be obtained subject to minimum 25% of the bidding amount.

  
वैज्ञानिक-घ/Scientist - D  
20.01.22